

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

Utgiven i Helsingfors den 22 maj 2017

288/2017

Statsrådets förordning om ändring av skolförordningen

I enlighet med statsrådets beslut
upphävs i skolförordningen (133/1997) 3, 5–6, 13, 24, 35–36 och 47–54 §,
ändras 1, 2, 4, 7–12 och 25–29 § och det inledande stycket i 31 § 1 mom. av dem 26
och 27 § sådana de lyder i lag 593/2007 samt
fogas till förordningen en ny 1 a § som följer:

1 §

Förutsättningar som avser person

Bostadslån och bostadsbidrag enligt 10 § i skollagen (253/1995) kan beviljas oberoende av om sökanden är förtrogen med och har förmåga att utöva företagsverksamhet som avses i 3 § i skollagen eller inte. Ingen affärsplan krävs när bostadslån och bostadsbidrag beviljas.

Det är inte, med undantag av det fall som avses i 22 § skollagen, tillåtet att bilda en lägenhet till en person som själv eller vars make vid tidpunkten för ansökan om mark har fyllt 50 år. Det är dock tillåtet av särskilda skäl att avvika från nämnda åldersgräns förutsatt att personen är högst 55 år.

En fysisk person som ansöker om stöd ska ha fyllt 18 år. Stöd kan beviljas den som fyllt 65 år endast för renovering eller mindre utvidgning av en byggnad. Stöd för byggande av en ny bostadsbyggnad kan inte beviljas den som fyllt 60 år. När det gäller äkta makar beaktas åldern för den som är yngre.

1 a §

Vissa begränsningar i fråga om beviljande av stöd

Stöd får inte beviljas eller beviljat stöd utbetalas, om den som ansöker om stöd eller utbetalning av stödet inte har iakttagit ett sådant beslut om återkrav av stöd som avses i 1 § i lagen om tillämpning av vissa av Europeiska unionens bestämmelser om statligt stöd (300/2001).

Stöd får inte beviljas till ett företag i svårigheter. Med företag i svårigheter avses företag i svårigheter den i den förordning av Europeiska kommissionen om statligt stöd som ska tillämpas på stödet i fråga och i Europeiska kommissionens riktlinjer för statligt stöd till undsättning och omstrukturering av icke-finansiella företag i svårigheter (2014/C 249/01).

2 §

Beviljande av stöd till flera personer gemensamt

Om åtminstone en av samägarna till den lägenhet eller det område som berättigar till en förmån uppfyller förutsättningarna enligt 4 och 5 § i skollagen samt äger minst en tredjedel av lägenheten eller området, kan de gemensamt beviljas en förmån enligt skollagen. Förmånen kan också beviljas till bara en av dessa personer, om samägarna till lägenheten eller området ger sitt samtycke till detta. Om det är fråga om vägbyggnads- eller vatten- och avloppsarbete som staten låter utföra ska samtycket omfatta även det att fastigheten pantsätts till säkerhet för lån eller statens fordran.

4 §

Investeringslån och investeringsbidrag

I samband med utvidgning av i 3 § 2 mom. i skollagen avsedd småföretagsverksamhet kan investeringslån enligt 10 § i skollagen beviljas endast under förutsättning att man härigenom bidrar till att nå en väsentlig ökning av antalet arbetstillfällen, produktionens förädlingsvärde eller tjänsterna inom den företagsverksamhet som stöds. Om det för anskaffning av de anläggningstillgångar som ska förnyas tidigare har beviljats bidrag, lån eller räntestöd av statens medel, kan lån beviljas endast för den del som motsvarar ökningen av antalet arbetstillfällen, produktionens förädlingsvärde eller tjänsterna.

För småföretagsverksamhet som avses i 3 § 2 mom. i skollagen kan investeringslån och statsborgen beviljas, om sökanden uppfyller förutsättningarna i skollagen och det för samma projekt i enlighet med 8 § 3 mom. i skollagen beviljas stöd enligt lagen om stöd- jande av landsbygdens utveckling (28/2014).

7 §

Lån och bidrag till andra än företagare

Bostadslån och bostadsbidrag kan beviljas också andra skoltar än sådana som bedriver företagsverksamhet.

8 §

Lån och bidrag för bostadsbyggnad

Bostadslån och bostadsbidrag kan beviljas för åstadkommande av bostäder vars läge, planlösning, tekniska konstruktion och utrustning är ändamålsenliga samt vars boendekostnader är skäligen. När sådant stöd beviljas ska också avseende fästas vid att åtgärderna främjar en god miljö kvalitet.

I en byggnad som uppförs och utvidgas med hjälp av bostadslån eller bostadsbidrag får bostadens lägenhetsyta vara högst 160 kvadratmeter och för byggande och utvidgning av två bostäder i samma byggnad sammanlagt högst 200 kvadratmeter. Av särskilda skäl kan lägenhetsytan vid utvidgning vara något större. Lägenhetsytan i en bostadsbyggnad som skall repareras grundligt får vara större än vad här sägs, men som lägenhetsyta för vilken stöd beviljas bostadsbyggnad dock högst 250 kvadratmeter. Den lägenhetsyta som stöds i en ekonomibygnad får vara högst 60 kvadratmeter. Den lägenhetsyta som stöds i en fiskestuga får vara högst 40 kvadratmeter och i ett lager som byggs i anslutning till den högst 10 kvadratmeter.

288/2017

9 §

Sammanlagt belopp för lån och bidrag

Statligt lån och bidrag enligt 10 § i skoltlagen får tillsammans med övrig offentlig finansiering uppgå till sammanlagt högst 90 procent av de stödberättigande kostnaderna. Den offentliga finansieringen och räntestödslånet eller något annat lån som omfattas av statsborgen får sammanlagt inte överskrida 90 procent av de stödberättigande kostnaderna.

10 §

Maximibelopp för bidrag

Maximibeloppen för bidrag är

- 1) för uppförande av en bostadsbyggnad och därtill hörande ekonomibyggnader 45 procent av de godtagbara kostnaderna, och för utvidgning och renovering av dessa byggnader och för förbättrande av boendemiljön och i samband med detta för bevarande av den traditionella miljön 50 procent av de godtagbara kostnaderna,
- 2) för vägbygge, elektrifiering och vatten och avlopp till den del de inte ingår i bostadsbyggnadens kostnader 40 procent av de godtagbara kostnaderna,
- 3) för uppförande, utvidgning och renovering av en fiskestuga och därtill hörande bastu och lager 40 procent av de godtagbara kostnaderna.

11 §

Begäran om utlåtande

Utlåtande om ansökan om stöd kan begäras av landsbygdsnäringsmyndigheten i Enare kommun.

12 §

Lånetid

Lånetiden är beroende på låneobjektet följande:

- 1) investeringslån för produktionsbyggnad 5–25 år,
- 2) bostadslån 5–20 år,
- 3) lån för bevarande av den traditionella miljön 5–10 år, och
- 4) övriga lån 5–15 år.

När lånevillkoren bestäms ska avseende fästas vid personens förmögenhet, inkomster, familjeförhållanden, nära förestående investeringar och annat som påverkar hans solvens.

25 §

Uttagande av amorteringar och räntor

Amorteringar och räntor på statens försäljningsprisfordringar enligt skoltlagen tas ut så att det sammanlagda beloppet av amorteringen och räntan varje halvår är ungefär lika stort eller genom lika stora amorteringar halvårsvis. Amorteringar och räntor förfaller till betalning den sista dagen i april och oktober månad. Ränta på en fordran ska betalas från den dag då varje enskild lånepost har lyfts, om inte något annat följer av 14 § i skoltlagen.

Om inte något annat följer av ett domstolsbeslut enligt lagen om företagsreanering (47/1993) eller lagen om skuldsanering för privatpersoner (57/1993), ska statens försäljningsprisfordran och ett statligt lån, sedan de betalningslättnader som beviljats enligt det

nämnda förfarandet har upphört, förfalla till betalning enligt vad som anges i denna paragraf. Vid överenskommelse om sanering enligt 97 § i den förstnämnda lagen eller 78 § i den sistnämnda lagen ska bestämmelserna i denna paragraf tillämpas på förfalloperioderna för statens försäljningsprisfordringar och statliga lån.

Statens försäljningsprisfordran ska inklusive de betalningslättnader som avses i 29 § återbetalas till staten inom den tid som anges i 30 § 1 mom. i skoltlagen, om inte något annat följer av företagssaneringen eller skuldsaneringen för privatpersoner.

26 §

Uttagande av statliga lån, försäljningspris och kostnadsandelar

Vid debitering, uppbörd och redovisning av amorteringar och räntor på statliga lån, försäljningspris och kostnadsandelar iakttas det som föreskrivs om dessa fordringar i förordningen angående debitering, uppbörd och redovisning av vissa statens penningfordringar (559/1967). Uppbördsmyndighet är dock Statskontoret.

27 §

Extra amortering

Gäldenären och Statskontoret kan komma överens om förkortning av återbetalningstiden för statens försäljningsprisfordringar, om betalning av en extra amortering samt om deras påverkan på amorteringar som förfaller till betalning. Trots en extra amortering ska de ränteposter som beräknats på det utestående kapitalet betalas de förfallodagar som följer på amorteringen.

28 §

Fordringar som betalas i ett för allt

Den som har överlåtit lägenheten eller en del av lägenheten kan befrias från att svara för lånet eller statens fordran, förutsatt att mottagaren sedan tidigare har varit solidariskt ansvarig för lånet eller fordran och att befrielsen från ansvar inte äventyrar återbetalningen av lånet eller fordran.

På uppbörd av de återstående posterna av statens försäljningsprisfordringar enligt skoltlagen tillämpas bestämmelserna i lagen om uppbörd i ett för allt av vissa fordringar (682/1966).

29 §

Uppskov och räntefrihet

För lindrande av svårigheter som har uppkommit oberoende av sökanden kan uppskov med amorteringar på samt räntefrihet för statens försäljningsprisfordringar beviljas för högst ett år i sänder, sammanlagt dock för högst tio år.

Uppskov med amorteringar kan beviljas så att återbetalningstiden förlängs med antalet uppskovsår och de amorteringsposter för vilka uppskov har beviljats tas ut i lika många rater sedan återbetalningstiden löpt ut. En försäljningsprisfordran ska dock återbetalas inom den maximala betalningstid som anges i 30 § i skoltlagen.

Uppskov med amorteringar kan också beviljas så att de halvårsamorteringar eller amorteringar som ska betalas efter uppskovsåren justeras utan att lånetiden ändras.

Närings-, trafik- och miljöcentralen beviljar uppskov och räntefrihet på ansökan efter att landsbygdsnäringsmyndigheten i Enare kommun gett sitt utlåtande om ansökan.

288/2017

Närings-, trafik- och miljöcentralen kan bevilja uppskov och räntefrihet på vissa villkor eller återkalla en beviljad lättnad, om den anser att det finns skäl till det enligt villkoren för beviljandet av uppskov.

31 §

Uppsägning av lån

Utöver vad som föreskrivs i 37 § 1 mom. i skoltlagen kan Närings-, trafik- och miljöcentralen bestämma att ett statligt lån genast ska återbetalas helt eller delvis.

Denna förordning träder i kraft den 22 maj 2017.

Helsingfors den 18 maj 2017

Jord- och skogsbruksminister Jari Leppä

Äldre regeringssekreterare Jukka Mirvo

Valdiasábbar asetõs

sää'masetõõzz mu'ttmest

Valdiasábbar tu'mmstõõgg meálddsânji
kää'mtet sää'masetõõzz (133/1997) 3, 5, 6, 13, 24, 35—36 di 47—54 §
muu'tet 1, 2, 4, 7—12 da 25—29 § di 31 § 1 momee'nt aalgtõskäplõk, nõkkmen gu tõin liä
 26 da 27 § lää'jjest 593/2007,
ilää'zztet asetõ'sse odđ 1 a § puõ'ttinalla:

1 §

Persoonla oudldõõzz

Sää'mlää'jj (253/1995) 10 §:st miärktum assâmläänin da -veä'kkvuõđ vucietet miõttâd soorčkani tõ'st, lij-a oocci harjnam da põ'stti spravdõõttâd sää'mlää'jj 3 §:st miärktum põõrgâstueijummuž. Jäärnaktuâimmjummužplaan jiä õõlgtat aassâmläänin da -veä'kkvuõđ miõttâm poodd.

Tääl ij vuäžž, sää'mlää'jj 22 §:st miärktum šõõdmõõžž lokku vää'ldkani, raajjâd persoo'ne, kää'tt jiõõč le'be keän pie'llkuei'mm mäaddvuäžžamooccmõõžž tuejjeemääi'jpoodd lij teaud-dam 50 ee'kked. Peäggatum ää'kkraajâst vucietet kuuitâg čõ'rsted õõlgttee'l, što persoon lij jäänmõsân 55-ekksaž.

Luâdla persoon älgg tuärjjõõzz ooccam poodd lee'd 18 ee'kked teauddam. Tuärjjõõzz vucietet miõttâd 65 ee'kked teauddam persoo'ne tä'lk põõrt vuâddteevvmõ'sše da vânnsa šuurumma. Odđ jälstempõõrt raajjmõ'sše tuärjjõõzz ij vucietet miõttâd 60 ee'kked teauddam persoo'ne. Pie'llkuei'min vää'ldet lokku nuõrab ää'kk.

1 a §

Mätam tuärjjõõzz miõttmõõžž rää'jtõõzz

Tuärjjõõzz ij vuäžž miõttâd ij-ka miõttum tuärjjõõzz mä'hssed, jõs tuärjjõõzz le'be tõn mäâ-us oocci ij leäkku jää'kkam mätmi valdia tuärjjõõzz kuõskkji Euroop unioon šeâtmmõõžžii suävvtummšest u'vddum lää'jj (300/2001) 1 §:st miärktum tuärjjõõzz västt-pe'rjemtu'mmstõõgg.

Tuärjjõõzz ij vuäžž miõttâd vaiggâdvuõđâst äärrija põõrggsa. Vaiggâdvuõđâst äärriin põõrggsest miärktet kõõčcmõõžžâst äärri tuärjjõ'sse suävldõttjest valdiatuärjjõõzz kuõskkjest komissio asetõõžžâst da komissio ooudâsviikkâmvuäinnmõõžžin valdiatuärjjõõžžâst teägg-temvuu'd älggbeällsai vaiggâdvuõđâst äärri põõrggsi peälstõõttma da raajâsoodumma (2014/C 249/01) miärktum vaiggâdvuõđâst äärri põõrggâz.

2 §

Tuärjjõõzz miõttmõš jeänbõ'sse persoo'ne

Jõs ouddõõzz sää'jjen äärrii tääl le'be vuu'd õhttsažvuä'msteejin kuuitâg õhtt teaudd sää'mlää'jj 4 da 5 §:st šioõttuum oudldõõzz di vuä'mast täälâst le'be vuu'dest uu'ccmõsân kuäl-mad vuä'zz, si'jjid vucietet õhttsi'žze miõttâd sää'mlää'jj meáldlaž ouddõs. Näkam persoonid

õhttu še vuei'tet miõttád kõõççmõõžžâst áárrai ouddõõzz, jõs tääl le'be vuu'd õhttsazvuá'msteei ou'dde tõõzz miásttmõõžžes. Jõs kõõççmõõs lij valdia tuáimest spravvdõõttjest çuõkkuraajjâm- le'be çää'cchuõlltuejast, šádd miásttmõõžž se'st áá'nmed še kiiddlmi sáttmõõs panttva'sttõsse šõddjest láäinast le'be valdia vuážžmõõžžâst.

4 §

Investá'sttempläin da –veä'kkvuõtt

Sää'mlää'jj 3 § 2 momee'ntest miárktum u'ccpõõrgástuejjummuž veeideem õhttvuõðást vuei'tet miõttád sää'mlää'jj 10 §:st miárktum investá'sttempläin pái õõlgtee'l, što nu'tt õõstát tuárjjei põõrgástuejjummuž ta'rjjummuš tuájšõõddmõõžžzi, puu'ttõõzz pue'reemáärv le'be kääzzkõõžzi kõõksaž láázztõs. Jõs oodeemnalla áá'nnemjállmõõžž ha'ñkkummša lij áäi'jab miõttum valdia vaa'rin veä'kkvuõð, láäin le'be korggtuárjjõõzz, láäin vuei'tet miõttád pái tuájšõõddmõõžžzi, puu'ttõõzz pue'reemáärv le'be kääzzkõõžzi láázztõõzz va'steei vuá'zzest.

Sää'mlää'jj 3 § 2 momee'ntest miárkšõõvva u'ccpõõrgástuejjummuš vuei'tet miõttád investá'sttempläin da valdiastaanmõõžž, jõs oocci teáudd sää'mlää'jj oudldõõzz da seämma ha'ñkkõ'sse miõttát máddvuud oou'deem staanmõõžžâst u'vddum láä'jj (28/2014) meáldla tuárjjõõzz sää'mlää'jj 8 § 3 momee'nt meálddsánji.

7 §

Lääin da veä'kkvuõð jãrrsa gu põõrggja

Aassámlääin da –veä'kkvuõð vuei'tet miõttád še jãrrsa gu põõrgástuejjummuž spravvdõõttja nuõrttsá'mmli'žze.

8 §

Läin da veä'kkvuõtt jãlstepõõrtte

Aassámlääin da –veä'kkvuõð vuei'tet miõttád sãjjõõzz mie'ldd, vuáððrá'tkkumši mie'ldd, teknlai raajõõžzi mie'ldd da neävi mie'rreáldlai di jãlstemkuuli mie'ldd máážnai aassãmpõõrti áigga vuážžam diõtt. Kõõççmõõžžâst áárrai tuárjjõõzz miõtteen fe'rttai vuámmšõõzz kiddjed še tõõzz, što áä'sšvuá'mstejei tuáimin oou'deed pue'r pirroozz slaaj.

Aassámlääin da –veä'kkvuõð veákka rajškue'ttem da šuu'rummuž vue'lnn áárrai põõrtást jãlstepõõrt lõnnšõõrradvuõtt vuážž lee'd jãänmõsán 160 mettarçioõkk-kõõsk da kuei't jãlstepõõrt raajmõõžž da šuu'rummuž diõtt õhttse'žze jãänmõsán 200 mettarçioõkk-kõõsk. Jiijjãsnallšem máäinin vuáitt šuu'reem diõtt lõnnšõõrradvuõtt lee'd oudbeä'lnn peãgtum mõõn-ne vee'rd šuurab. Vuáððteevva jãlstepõõrt lõnnšõõrradvuõtt vuáitt lee'd še oudbeä'lnn peãgtum šuurab, leäša tuárjjei lõnnšõõrradvuõttán vää'ldet kuuitag lokku jãänmõsán 250 mettarçioõkk-kõõsk. Tãllpõõrt tuárjjei jãänmõslõnnšõõrradvuõtt lij jãänmõsán 60 mettarçioõkk-kõõsk. Kue'llkeãmp tuárjjei lõnnšõõrradvuõtt vuážž lee'd jãänmõsán 40 mettarçioõkk-kõõsk da tõn õhttvuõ'tte rajškue'ttem seeltemáäit jãänmõsán 10 mettarçioõkk-kõõsk.

9 §

Lääinai da veä'kkvuõði õhttsazmie'rr

Sää'mlää'jj 10 § meáldlaž valdialäin da –veä'kkvuõtt vuei'tte õõutsáã'jest jee'res õlmmaš teãgtummušin lee'd õhttsi'žze jãänmõsán 90 prosee'nt tuárjjeemãnsain kuulin. Õlmmaš

teäggtummuš da korggtuärjõsläinn le'be valdiastanmõõžž sâ'jjen âarra jee'res läinn jiä õhtsi'žže vuäžž pää'jted 90 prosee'nt tuärjeemânsain kuulin.

10 §

Veä'kkvuõdi õhttsažmeä'r

Veä'kkvuõdi õhttsažmeä'r liä:

1) aassâmpõõrt da tõõžž õhttneci täällpõõrti raajmõõžžâst 45 prosee'nt di tõi šuurummšest da vuädteevmõõžžâst di jälstempirrõõžž pue'rummšest da tõi õhttvuõdâst ä'rbbvuõttpirrõõžž seeiltummšest 50 prosee'nt primmum kuulin

2) čuõkku raajmõõžžâst, liädggtummuž da čää'cchuõlâst tõi vuä'zzin gu tõk jiä siskkjõõvv aassâmpõõrt kuulid 40 prosee'nt primmum kuulin

3) kue'llkeâmp da tõõžž õhttneci sääun di seeiltemäät raajmõõžžâst, šuurummšest da vuädteevmõõžžâst 40 prosee'nt primmum kuulin.

11 §

Ceäkkmuž raukkmõš

Tuärjõõžž kuõskkjest oõcmõõžžâst vuci'tet raukkâd Aanar kää'dd mädd-vu'vddjie'llemvue'kkve'rğğnee'kk ceäkkalm.

12 §

Läinn-äi'ğğ

Läin läinnäi'ğğ lij läaintemsâ'jest šõõdee'l puõ'ttinallšem:

1) investâ'stemläinn puu'ttemraajõõžž diõtt 5—25 ee'jj;

2) aassâmläinn 5—20 ee'jj;

3) ä'rbbvuõttpirrõõžž seeiltumša miõttum läinn 5—10 ee'jj; da

4) jee'res läin 5—15 ee'jj.

Läin määinid meärreen älgg vä'ldded lokku ää'sšvuä'msteei persoon väärkõsvuõtt, puätti, piärkõõskõsvuõd, ä'lddäi'j investâstmõõžž da jee'res suu ekonomiili'žže kue'ddemoddses vaikkteei ää'sš.

25 §

Vuä'neem-määusi da koorgi pe'rrijummuž

Sää'mlää'jj meäldlai valdia kaupphä'ddvuäžžmõõžžä vuä'neem-määus da koorg pe'rriet määusat nu'tt, što vuä'neem-määus da koorg õhttsažmie'rr lij pie'llpiiriece'jji nu't-a seämma šurr le'be seämma šuurin pie'llpiiriece'jjuä'neem-määusin. Vuä'neem-määus da koorg šä'dde mä'hssem vuälla mä'hssemnalla juõ'kk njuhčč- da kälggmannu määimõs peei'v. Vuäžžmõõžž korgg älgg mä'hsset juõ'kk läinnmeä'r kaggâmpeei'vest looggee'l, õõi ij sää'mlää'jj 14 §:st jee'res puä'd.

Õõi ij põrggâz kieppummšest u'vddum lää'jj (47/1993) le'be privattpersoon veä'lğğšioõttõõllmõõžžâst u'vddum lää'jj (57/1993) meäldlast duõmmištâm tumstõõggâst jee'res puä'd, peäggummšest mõõntõõllmõõžžâst suäppum hiälpumšäi jõõskeen valdia kaupphä'ddvuäžžmõõš da valdialäinn šä'dde mä'hssem vuälla tä'st peettast šioõteemnalla. Suäp-peen vuõssmõsân peäggtem lää'jj 97 §:st le'be määimõsân peäggtem lää'jj 78 §:st miärktem

šiottoõllmõõžžâst lij valdia kaupphâ'ddvuäžžmõõžž da valdialäain mä'hssem vuälla šoddâm vuârid tuejjeed ää'nteeinalla tän peett šeattmõõžžid.

Valdia kaupphâ'ddvuäžžmõõš lij 29 §:st miäarktum mähshhiälpummuž mie'ldd looggee'l mä'hssed mäâusat valddja sää'mlää'jj 30 §:tt 1 momee'ntest šiotteen ääi'jest, õõi ij põõrgäskieppummsäst le'be privattpersoon veä'lğgšiottoõllmõõžžâst jee'res puä'd.

26 §

Valdialäainai, kaupphâ'dd da teä'ğgäâ'nnevua'zz pe'rrjummuš

Valdialäainai, kaupphõõ'ddi di teä'ğgäâ'nnevua'ssõõžž vüä'nevem-määusi da koorgi mahsu piijmmõõžžâst, kuäddmõõžžâst da teä'ğgäâ'õlgtõõžžâst jää'kket, mäi'd mätmä valdia teä'ğgäâ'vüäžžmi mahsu piijmmõõžžâst, kuäddmõõžžâst da teä'ğgäâ'õlgtõõžžâst u'vddum asetõõžžâst (559/1967) šiotteet tõ'st peäggum vüäžžmi vüä'zzest. Kue'ddemve'rğgä'kken tuäimmai kuuitäg Valdiakoontâr

27 §

Lei'ğg vüä'nevem-mähss

Veälglaž da Valdiakoontâr vüei'tte suäppäd valdia kaupphâ'ddvuäžžmõõžž mäâustmähs-säai'j vüä'nevem-määusast di leeigas vüä'nevem-määus mähssmõõžžâst da tõj vaikktoõžžâst mä'hssem vuälla šoddmi vüä'nevem-määusid. Lei'ğg vüä'nevem-määusast huõlkani lij mäâustemma kapitaa'le la'skkuum korgmeär mä'hssed vüä'nevem-määus puõttjin mie'rpeei'vin.

28 §

Õõut vüära mä'hssemnalla vüäžžmõõžž

Tääl le'be tõn vüä'zz luõvtam person vüei'tet peä'stved vasttoõžžâst lääinast le'be valdia vüäžžmõõžžâst õõlgtä'e'l, što luõvtemvüäžžai lij ju'n ou'ddel leämmaž õhttsävasttoõžžâst lääinast le'be vüäžžmõõžžâst ij-ka vasttoõžžâst peä'sttmõš vaaräd lääin le'be vüäžžmõõžž mäâustmäâus.

Sää'mlää'jj meäldlai valdia kaupphâ'ddvuäžžmõõžž loppmeä'ri pe'rrjummsäst jää'kket, mäi'd mätmä valdia vüäžžmõõžž pe'rrjummsäst nu'tt pukvee'zz u'vddum lää'jjest (682/1966) šiotteet.

29 §

Mää'jummuž da koorgte'mvuõd

Oocjest soorčkani koonn-ne mie'ldd šõõdmin määinin tuejjeem vaiggädvuõdi kiäpsmem diõtt vüei'tet valdia kaupphâ'ddvuäžžmõõžž vüä'nevem-määusid miõttäd mäâ'jummuž di koorgte'mvuõd jäänmõsän õõut ee'jj vüä'rast, õhttsi'žze kuuitäg jäänmõsän låâi ee'jj.

Vüä'nevem-määusi mäâ'jummuš vüei'tet miõttäd nu'tt, što mäâustmä'hssemääi'j kuu'kket mäâ'jeemee'jji meä'rin da mäâ'juum vüä'nevem-määusmeär pe'rrjet nu'tt še vüä'rin seämma meä'rest mäâustmä'hssemääi'j looppeen. Kaupphâ'ddvuäžžmõõš älgg kuuitäg mä'hssed mäâusat sää'mlää'jj 30 §:st šiottuum jäänmõsmä'hssemääi'j päâ'jest.

Vüä'nevem-määusi mäâ'jummuš vüei'tet miõttäd nu'tt še, što mäâ'jeemee'jji mäñña mä'hssemnalla pie'lpie'ie'jj- le'be vüä'nevem-määusid ta'rkkeet läinnääi'j mu'ttkani.

Jie'llemvue'kk-, trafikk- da pirrõskõõskõs meätt oocmõõžžâst mââ'jummuž da koorgte'mvuõđ Aanar kââ'dd maddvu'vddjie'llemvue'kkve'rggnee'kk uudeen oocmõõžž diõtt ceâlkalm.

Jie'llemvue'kk-, trafikk- da pirrõskõõskõs vuäitt miõttâd mââ'jummuž da koorgte'mvuõđ meârruum mäâinin le'be maacced miõttum hiâlpummuž, jõs tõt keäčč tõõzz âârram mââ'jummuž miõttâm-mââini mie'ldd veä'r.

31 §

Läâin looptummuš

Tõn lââ'ssen, mâi'd sää'mläâ'jj 37 §:t 1 momee'ntest šiõtteet, jie'llemvue'kk-, trafikk- da pirrõskõõskõs vuäitt mie'rreed valdialäâin obbnes le'be vuâssas tâ'lles mââusat mähssmõššân:

Tät asetõs šâdd viõ'kkẽ 22 peei'v vue'ssmannu 2017.

He'Issnest 18 peei'v vue'ssmannu 2017

Mâdd- da meä'ctäällmini'stter Jari Leppä

Puârresab halltõspiisar Jukka Mirvo